

**PAWG TXWJ LAUS SAIB XYUAS KOM MUAJ DEJ  
HUV SIAB NYOB RAU IB CHEEB TSAM RAW  
NTUG HIAV TXWV PHAB QAUM TEB (NORTH  
COAST REGIONAL WATER QUALITY CONTROL  
BOARD)  
TSAB CAI RESOLUTON NO. R1-2023-0001**

TXWV TSIS PUB MUAB COV NEEG TAWV NQAIJ TXAWV SAIB NTAUS NQI TXAWV LWM COV NEEG (RACISM), TSIS PUB MUAJ KEV NTXUB LOS SIS TSIS NYIAM COV NEEG NYOB LWM LUB TEB CHAWS TUAJ (XENPHOBIA), TSIS PUB MUAJ KEV NTXUB NTXAUG RAU IB PAB PAWG NEEG TWG (BIGOTRY), THIAB TSIS PUB MUAJ KEV UA TSIS NCAJ NCEES RAU IB PAB PAWG NEEG TWG (RACIAL INJUSTICE)

THIAB

TXOJ KEV UA KOM MUAJ KEV MOB SIAB NTAU NTXIV RAU TXOJ KEV UA KOM MUAJ KEV NCAJ NCEES RAU TXHUA PAB PAWG NEEG (STRENGTHENING COMMITMENT TO RACIAL EQUITY), RAU KEV MUAJ NTAU YAM NEEG NYOB HAUV LUB ZEJ ZOS LOS SIS LUB NROOG (DIVERSITY), RAU KEV TSIS MUAJ KEV SIB CAIS (INCLUSION), RAU KEV UA KOM TXHUA TUS NEEG MUAJ KEV MUS SIV TAU (ACCESS), THIAB RAU KEV TXWV TXOJ KEV MUAB COV NEEG TAWV NQAIJ TXAWV SAIB NTAUS NQI TXAWV LWM COV NEEG (ANTI-RACISM)

NYOB HAUV

NORTH COAST REGION

UAS YOG HAIS TIAS:

1. Lub zeem muag ntawm pawg txwj laus State Water Resource Control Board (State Water Board) thiab cuaj pawg txwj laus Regional Water Quality Control Boards, suav nrog rau North Coast Region (Regional Water Board) yog los mus txuag, kho kom zoo ntiv, thiab kho California cov dej thiab cov dej haus kom rov qab zoo li qub rau txoj kev tiv thaiv txhua yam ib puag ncig, tiv thaiv pej xeeb txoj kev noj qab nyob zoo, thiab txhua yam txiaj ntsim zoo ntawm kev siv dej, thiab los mus xyuas kom meej hais tias yeej muab cov dej coj mus siv thiab siv tau zoo rau txoj kev yuav muaj txiaj ntsim rau tiam neeg tam sim no thiab cov tiam neeg yav tom ntej.
2. Pawg txwj laus Regional Water Board yog tug tswv cuab nyob hauv lub koom haum Government Alliance on Race and Equity (GARE) thiab tau muab nws cov lus txhais hais txog kev ncaj ncees rau txhua pab pawg neeg coj los siv: *kev ncaj ncees rau txhua pab pawg neeg yog muag tshwm sim rau thaum yuav muab neeg daim tawv nqaij siv tsis tau rau coj los kwv yees hais tias saib txhua yam uas ua tau hauv lawv lub neej yuav muaj zoo li cas, thiab txhua yam uas txhua pab pawg neeg ua tau yeej zoo ntau ntiv lawm.*
3. Pawg txwj laus Regional Water Board pom hais tias nws yuav ua tsis tau nws lub zeem muag tiav yog hais cov lus tswj thiab cov kev khiav dej num uas lawv muaj yeej yog cov uas rau los sis ua kom muaj cov kev tsis ncaj ncees rau txhua pab pawg neeg ntiv. Vim zoo li no, pawg txwj laus Regional Water Board thiaj li lees lub nra ntawm txoj kev muab neeg daim tawv nqaij cais saib ntaus nqi txawv lwm cov neeg los ntawm txoj kev tsim tsa thiab kev khiav hauj lwm thiab lees lub nra

*Txwv Tsis Pub Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg (Racism), Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Los Sis Tsis Nyiam Cov Neeg Nyob Lwm Lub Teb Chaws Tuaj (Xenphobia), Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Ntxaug Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg (Bigotry), thiab Tsis Pub Muaj Kev Ua Tsis Ncaj Ncees Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg (Racial Injustice) thiab Txoj Kev Ua Kom Muaj Kev Mob Siab Ntau Ntxiv Rau Txoj Kev Ua Kom Muaj Kev Ncaj Ncees Rau Txhua Pab Pawg Neeg (Strengthening Commitmen To Racial Equity), Rau Kev Muaj Ntau Yam Neeg Nyob Hauv Lub Zej Los Los Sis Lub Nroog (Diversity), Rau Kev Tsis Muaj Kev Sib Cais (Inclusion), Rau Kev Ua Kom Txhua Tus Neeg Muaj Kev Mus Siv Tau (Access), thiab Rau Kev Txwv Txoj Kev Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg (Anti-Racison) Nyob Rau Hauv Tsab Cai North Coast Region.*

ntawm txoj kev los ua kom muaj kev ncaj ncees nyob hauv North Coast Region.

4. Vim ib haiv neeg daim tawv nqaij yeej muaj kev cuam tshuam rau ntau ntau yam, yog hais tias nws tsis yog tag nrho txhua yam, ntawm txhua yam uas muab ib cov neeg cais saib ntaus nqi txawv lwm cov neeg, kev muab txoj kev tsis ncaj ncees rau ib pab pawg neeg coj los ua qhov tseem ceeb thiab coj los kho yeej ua tau kom muaj ntau yam zoo tau rau cov pab pawg neeg uas raug muab saib ua ib cov neeg tsis tseem ceeb (piv txwv, neeg uas xav hais tias lawv yog ib tus txiv neej los sis poj niam uas txawv qhov lawv yug los, kev nyiam deev poj niam los sis txiv neej, kev xiam oob qhab rau ntawm lub cev, kev tsis muaj ntaub ntawv tuaj nyob hauv lub teb chaws, lub hnuv nyoog, tej yam zoo li no). Vim qhov no, pawg txwj laus Regional Water Board yeej npaj yuav los mus kho kom lub neej ntawm txhua pab pawg neeg uas tau raug muab saib tsis tseem ceeb nyob hauv North Coast Region zoo tshaj ntxiv los ntawm txoj kev los mus ua kom muaj kev ncaj ncees rau txhua pab pawg neeg.
5. Thaum Lub Kaum Ib Hlis, Tim 16, 2021, pawg txwj laus State Water Board tau muab tsab Resolution No. 2021-0050 coj los siv, *Txwv Tsis Pub Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg (Racism), Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Los Sis Tsis Nyiam Cov Neeg Nyob Lwm Lub Teb Chaws Tuaj (Xenphobia), Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Ntxaug Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg (Bigotry), thiab Tsis Pub Muaj Kev Ua Tsis Ncaj Ncees Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg (Racial Injustice) thiab Txoj Kev Ua Kom Muaj Kev Mob Siab Ntau Ntxiv Rau Txoj Kev Ua Kom Muaj Kev Ncaj Ncees Rau Txhua Pab Pawg Neeg (Strengthening Commitmen To Racial Equity), Rau Kev Muaj Ntau Yam Neeg Nyob Hauv Lub Zej Los Los Sis Lub Nroog (Diversity), Rau Kev Tsis Muaj Kev Sib Cais (Inclusion), Rau Kev Ua Kom Txhua Tus Neeg Muaj Kev Mus Siv Tau (Access), thiab Rau Kev Txwv Txoj Kev Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg (Anti-Racison) (Tsab Cai State Water Board Resolution).* Tsab cai State Water Board Resolution yeej lees paub hais tias txoj kev muab cov neeg tawv nqaij txawv saib ntaus nqi txawv lwm cov neeg yeej yog ib yam uas ua tau kom muaj kev tsis ncaj ncees rau txoj kev yuav muaj nqi dej pheej yig thiab txoj kev yuav mus siv tau cov dej huv siab thiab dej muaj kev nyab xeeb, yeej mob siab los ua kom muaj kev ncaj ncees rau tej pab pawg neeg uas pawg txwj laus Water Board saib xyuas thiab cov zej zos uas lawv npaj dej rau siv, yeej hais kom lawv cov neeg ua hauj lwm los mus tsim ib txoj kev los mus ua kom muaj kev ncaj ncess rau tej pab pawg neeg, thiab hais kom cuaj tus txwj laus nyob hauv Regional Water Quality Contol Boards los mus muab tsab cai Stater Water Board Resolution los sis cov cai zoo li ntawd coj los siv. Tsab cai Resolution ntawm no yog ib tsab muab tsab cai State Water Board Resolution coj los kho ntxiv.

Txwv Tsis Pub Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg (Racism), Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Los Sis Tsis Nyiam Cov Neeg Nyob Lwm Lub Teb Chaws Tuaj (Xenphobia), Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Ntxaug Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg (Bigotry), thiab

Tsis Pub Muaj Kev Ua Tsis Ncaj Ncees Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg (Racial Injustice) thiab Txoj Kev Ua Kom Muaj Kev Mob Siab Ntau Ntxiv

Rau Txoj Kev Ua Kom Muaj Kev Ncaj Ncees Rau Txhua Pab Pawg Neeg (Strengthening Commitmen To Racial Equity), Rau Kev Muaj Ntau Yam Neeg Nyob Hauv Lub Zej Los Los Sis Lub Nroog (Diversity), Rau Kev Tsis Muaj Kev Sib Cais (Inclusion), Rau Kev Ua Kom Txhua Tus Neeg Muaj Kev Mus Siv Tau (Access), thiab

Rau Kev Txwv Txoj Kev Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg (Anti-Racison) Nyob Rau Hauv Tsab Cai North Coast Region.

## **Kev Muab Ib Haiv Neeg Daim Ntawv Nqaij Coj Los Ua Qhov Kev Txiaiv Txim Ntawm Txoj Kev Tsis Muaj Kev Ncaj Ncees Rau Tej Pab Pawg Neeg thiab Rau Huab Cua Txhua Yam Ib Puag Ncig**

6. Raws li keeb kwm, cov neeg uas yog cov txiaiv txim sawv cev tsoom fww cov chaw tuav dej num yeej tau siv ib haiv neeg daim tawv nqaij coj los tsim ib cov kev ua dej num thiab kev khiav hauj lwm uas yeej tseem niaj hnuv ua kom muaj tej yam txawv, suav nrog rau kev tsis ncaj ncees rau kev muaj nyiaj txiag, kev noj qab nyob zoo, kev kawm ntawv, thiab huab cua txhua yam ib puag ncig.
7. Daim Duab California Environmental Protection Agency's (CalEPA's) 2021 Pollution and Prejudice Story Map<sup>1</sup> qhia hais tias raws li keeb kwm, txoj kev muab neeg cais raws li tej thaj chaw yeej "muaj kev cuam tshuam rau cov thaj chaw uas muaj huab cua txhua yam ib puag ncig phem tshaj thiab cov neeg yeej ntxim yuav muaj teeb meem ntau tshaj los ntawm txoj kev muaj huab cua tsis huv siab rau niaj hnuv no." Neeg Dub, Neeg Indigenous, Neeg Latinx, Neeg Es Xias, thiab lwm cov neeg uas tsis yog neeg tawv dawb yeej muaj nyob coob tshaj rau hauv cov thaj chaw uas yog cov thaj chaw muaj huab cua txhua yam ib puag ncig tsis zoo thiab yeej tseem poob qab deb hais txog kev muaj nyiaj txiag vim qhov kev cais tib neeg redlining<sup>2</sup> thiab lwm cov kev tswj txoj kev siv av uas yeej yog tsim coj los tsim txom los sis tsuj cov neeg ntawm no. Ntau cov pab pawg neeg ntawm no yeej tsis muaj cov chaw rau neeg mus nyob ua si (parks), cov chaw uas yeej tsis ua dab tsi rau, cov chaw uas muaj nroj tsuag ntsuab xiab, thiab tej vaj tse thiab kev uas yeej siv cov khoom yuav tsis ua kom muaj huab cua phem coj los ua, uas yeej muaj kev tiv thaiv los ntawm tej khoom uas ib txwm muaj thaum muaj dej nyab, muaj kev lim tej dej kom huv siab, thiab kev ua kom cov dej nyob hauv av tsis txhob quav thiab muaj ntxiv, nrog rau cov cib fim rau kev ua si thiab kev ua kom muaj ib lub neej zoo thiab ntsib kev noj qab nyob zoo ntau tshaj.
8. Lub chaw Office of Environmental Health Hazard Assessment qhov txuj ci CalEnviroScreen uas muab siv coj los tsim cov duab qhia txog ib thaj chaw<sup>3</sup> yeej qhia tau cov thaj chaw uas muaj tej yam tsis zoo hais txog huab cua txhua

---

<sup>1</sup> Neeg yeej mus nrhiav tau daim duab qhia kev muaj huab cua tsis huv siv thiab kev saib tsis taus ib cov neeg uas muaj npe hu ua CalEPA Pollution and Prejudice Story Map nyob ntawm kab ntawv txuas mus nram qab no: <https://storymaps.arcgis.com/stories/f167b251809c43778a2f9f040f43d2f5>.

<sup>2</sup> Qhov kev cais tib neeg hu ua Redlining yog hais txog ib qhov muab ib cov neeg cais saib ntaus nqi txawv lwm cov neeg uas muaj kev tsis kam muab tej cov kev pab zoo li cov nyiaj txais rau neeg yuav tsev, kev faj seeb rau cov nyiaj neeg txais, thiab lwm yam kev pab hais txog nyiaj txiag rau neeg nyob rau ntawm tej thaj chaw raws li lawv daim tawv nqaij los sis qhov hais tias saib lawv yog pab pawg neeg dab tsi.

<sup>3</sup> Neeg yeej mus saib tau qhov txuj ci hu ua CalEnviroScreen uas muab siv coj los tsim cov duab qhia txog ib thaj chaw yog lawv siv kab ntawv txuas mus nram qab no:

<https://oehha.ca.gov/calenviroscreen/report/calenviroscreen-40>.

Txwv Tsis Pub Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg (Racism), Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Los Sis Tsis Nyiam Cov Neeg Nyob Lwm Lub Teb Chaws Tuaj (Xenphobia), Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Ntxaug Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg (Bigotry), thiab

Tsis Pub Muaj Kev Ua Tsis Ncaj Ncees Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg (Racial Injustice) thiab Txoj Kev Ua Kom Muaj Kev Mob Siab Ntau Ntxiv

Rau Txoj Kev Ua Kom Muaj Kev Ncaj Ncees Rau Txhua Pab Pawg Neeg (Strengthening Commitmen To Racial Equity), Rau Kev Muaj Ntau Yam Neeg Nyob Hauv Lub Zej Los Los Sis Lub Nroog (Diversity), Rau Kev Tsis Muaj Kev Sib Cais (Inclusion), Rau Kev Ua Kom Txhua Tus Neeg Muaj Kev Mus Siv Tau (Access), thiab

Rau Kev Txwv Txoj Kev Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg (Anti-Racison) Nyob Rau Hauv Tsab Cai North Coast Region.

yam ib puag ncig thiab kev muaj lag luam los sis kev muaj nyiaj txiag ntau tshaj li lwm thaj chaw. Raws li qhov kev ntsuam xyuas ntawm cov ntaub ntawv nyob thooob plaws California, qhov txuj ci cov lus kho dua tshiab hauv xyoo 2021 qhia hais tias 10% ntawm cov thaj chaw muaj huab cua tsis huv siab tsawg tshaj nyob thooob plaws lub xeev yog muaj 67% cov neeg tawv dawb nyob, thiab 10% ntawm cov thaj chaw uas muaj huab cua tsis huv siab ntau tshaj yog muaj 90% cov Neeg Dub, Neeg Indigenous, Neeg Latinx, Neeg Es Xias, thiab lwm cov neeg uas tsis yog neeg tawv dawb nyob. Cov dej uas muaj tej khoom tsis zoo los mus paug rau yeej yog cov uas muaj ntau tshaj rau cov neeg tsis muaj nyiaj txiag thiab cov Neeg Dub, Neeg Indigenous, Neeg Latinx, Neeg Es Xias, thiab lwm pab pawg neeg uas tsis yog neeg tawv dawb nyob thooob plaws California, nws tseem ua kom muaj kev tsis ncaj ncees tsis tseg mus ntxiv, uas neeg yeej pom nyob hauv cov ntaub ntawv uas lub koom haum Human Right to Water Framework thiab qhov txuj ci hu ua Data Tool sau tau los.

9. Hauv xyoo 2021, pawg txwj laus State Water Board tau muab qhov kev soj ntsuam hu ua 2021 Drinking Water Needs Assessment coj los tso tawm, uas 1) qhia California cov kev npaj dej thiab cov qhov dej nyob hauv lub xeev uas twb pib puas lawm, los sis ntxim yuav puas, los nrhiav kev kom mus siv tau cov dej haus uas yuav muaj kev nyab xeeb; 2) kwv yees qhov nqi uas yuav tau them los kho cov kev npaj dej ntawm no nyob rau tam sim no thiab ntev ntev mus; thiab 3) txiav txim hais tias saib qhov nyiaj uas tsis muaj txaus coj los kho nyob hauv lub xeev yog npaum li cas thiab saib cov kev kho ntawm no puas yog ib cov teeb meem uas raug nyiaj ntau dhau lawm. Nws muaj kwv yees li ntawm 345 lub chaw npaj dej nyob hauv California uas yeej ua tsis tau raws li cov hom phiaj ntawm txoj kev uas tib neeg muaj cai tau dej siv. Ntxiv ntawd, qhov kev soj ntsuam pom hais tias nws muaj 617 qhov chaw npaj dej uas ntxim yuav muaj teeb meem nyob thooob plaws lub xeev, 611 lub chaw npaj dej me uas ntxim yuav muaj teeb meem nyob thooob plaws lub xeev, thiab 80,000 lub qhov dej ntxim yuav muaj teeb meem nyob hauv California. Qhov kev soj ntsuam ntawm no los kuj pom muaj 13 qhov chaw npaj dej rau neeg qhab uas ua tsis tau raws li cov hom phiaj ntawm txoj kev uas tib neeg muaj cai tau dej siv thiab 22 lub chaw npaj dej rau qhab uas ntxim yuav muab teeb meem nyob thooob plaws hauv California.

### **Kev Lees Paub Txoj Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Cais Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg thiab Kev Ua Tsis Ncaj Ncees Rau Tej Pab Pawg Neeg**

10. Raws li keeb kwm, cov kev pab cuam uas pawg txwj laus State Water Board thiab Regional Water Board yeej yog ib cov kev pab cuam uas tsim los ntawm ib tus qauv uas yeej ua rau muaj kev tsis ncaj ncees mus ntxiv raws li qhov hais tias saib cov neeg yog haiv neeg tawv nqaij dab tsi. Cov kev tsis ncaj ncees

Txwv Tsis Pub Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg (Racism), Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Los Sis Tsis Nyiam Cov Neeg Nyob Lwm Lub Teb Chaws Tuaj (Xenphobia), Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Ntxaug Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg (Bigotry), thiab

Tsis Pub Muaj Kev Ua Tsis Ncaj Ncees Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg (Racial Injustice) thiab Txoj Kev Ua Kom Muaj Kev Mob Siab Ntau Ntxiv

Rau Txoj Kev Ua Kom Muaj Kev Ncaj Ncees Rau Txhua Pab Pawg Neeg (Strengthening Commitmen To Racial Equity), Rau Kev Muaj Ntau Yam Neeg Nyob Hauv Lub Zej Los Los Sis Lub Nroog (Diversity), Rau Kev Tsis Muaj Kev Sib Cais (Inclusion), Rau Kev Ua Kom Txhua Tus Neeg Muaj Kev Mus Siv Tau (Access), thiab

Rau Kev Txwv Txoj Kev Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg (Anti-Racison) Nyob Rau Hauv Tsab Cai North Coast Region.

ntawm no yeej muaj mus ntxiv, thiab ua ntej tsab cai Resolution ntawm no, pawg txwj laus Regional Water Board yeej tsis tau hais tawm hais tias lawv lees paub hais tias txoj kev muab cov neeg tawv nqaij txawv cais saib ntaus nqi txawv lwm cov neeg yeej muaj ib feem nyob hauv txoj kev uas ua rau muaj kev tsis ncaj ncees ntawm kev muaj dej nqi pheej yig thiab txoj kev muaj kev mus siv tau cov dej huv siab thiab muaj kev nyab xeeb thiab nyob hauv txoj kev muab dej faib thiab kev tiv thaiv dej. Los mus kho, pawg txwj laus Regional Water Board yeej lees paub tam sim no hais tias:

- a. Qhov kev ntseeg hu ua white supremacy (neeg tawv dawb yog cov neeg ntse los sis tseem ceeb tshaj) yeej yog lub tswv yim uas tsim ib txoj kev thiab ib lub koom txoos coj los siv thiab quab yuam cov haiv neeg thiab cov tib neeg uas tsis yog neeg tawv dawb rau lub hom phiaj ntawm txoj kev tuav thiab kev tiv thaiv txoj kev muaj nyiaj txiag, muaj zog, thiab muaj cai ntawm cov neeg tawv dawb. Nyob thoob plaws Teb Chaws Meskas, suav nrog rau North Coast Region, white supremacy yeej tau ua rau muaj kev muaj cov Neeg Qhab Meskas tua thiab txav mus nyob rau tej qhov chaw los mus ua kom muaj chaw rau cov neeg tawv dawb mus nyob, muaj kev muab cov Neeg Qhab Meskas thiab cov Neeg Dub ua qhev, thiab muab cov Neeg Dub, Neeg Qhab Meskas, Neeg Latinx, Neeg Es Xias thiab lwm cov tib neeg uas tsis yog neeg tawv dawb siv coj mus ua tej dej num uas yuav ua rau cov neeg dawb muaj nyiaj txiag.
- b. Tsoom fwv yeej tau siv lub tswv yim white supremacy coj los npaj ntau cov lus tswj hwm thiab kev khiav hauj lwm uas yog npaj coj los siv rau cov tib neeg uas tsis yog neeg tawv dawb, suav nrog rau, piv txwv, kev txwv txoj kev neeg khiav tuaj nyob hauv lub teb chaws raws li qhov hais tias cov neeg yog haiv neeg nqaij tawv dab tsi, kev muab cov Neeg Nyij Poom Meskas yog kaw nyob hauv ib cov yeej zoo li Tule Lake Relation/Segregation Center in Tule Lake, qhov muaj cov neeg uas tsis yog neeg tawv dawb raug kaw coob tshaj, cov lus tswj txoj tsis pub cov neeg uas tsis yog neeg tawv dawb mus nyob rau ntawm tej chaw thiab tsis pub lawv mus ua tej yam hauj lwm, thiab txoj kev tsis muaj kev nqe peev mus pab cov Neeg Dub, Neeg Indigenous, Neeg Latinx, Neeg Es Xias, thiab lwm pab pawg neeg uas tsis yog neeg tawv dawb. Cov teeb meem ntawm tsoom fwv, lub xeev, thiab lub nroog txoj kev txiav txim thiab cov lus tswj hwm uas lawv tau txiav txim tau ntau caum xyoo los lawm yeej tseem tsim teeb meem rau cov Neeg Dub, Neeg Indigenous, Neeg Latinx, Neeg Es Xias, thiab lwm pab pawg neeg uas tsis yog neeg tawv dawb, uas lawv tseem niaj hnub ntsib cov kev tsis ncaj ncees los ntawm cov tswv yim, cov lus tswj hwm, thiab cov kev khiav hauj lwm uas tsoom fwv tau txiav txim muab coj los siv.

Txwv Tsis Pub Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg (Racism), Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Los Sis Tsis Nyiam Cov Neeg Nyob Lwm Lub Teb Chaws Tuaj (Xenophobia), Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Ntxaug Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg (Bigotry), thiab

Tsis Pub Muaj Kev Ua Tsis Ncaj Ncees Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg (Racial Injustice) thiab Txoj Kev Ua Kom Muaj Kev Mob Siab Ntau Ntxiv

Rau Txoj Kev Ua Kom Muaj Kev Ncaj Ncees Rau Txhua Pab Pawg Neeg (Strengthening Commitmen To Racial Equity), Rau Kev Muaj Ntau Yam Neeg Nyob Hauv Lub Zej Los Los Sis Lub Nroog (Diversity), Rau Kev Tsis Muaj Kev Sib Cais (Inclusion), Rau Kev Ua Kom Txhua Tus Neeg Muaj Kev Mus Siv Tau (Access), thiab

Rau Kev Txwv Txoj Kev Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg (Anti-Racism) Nyob Rau Hauv Tsab Cai North Coast Region.

- c. Nyob hauv California, ib tus neeg daim ntawv nqaij yeej kwv yees tau hais tias saib tus neeg ntawd yuav siv tau tsoom fww cov kev pab zoo li cas thiab saib cov kev pab uas nws mus siv yuav zoo npaum li cas thiab tus nqi yuav kim npaum li cas. Qhov no yog suav txoj kev muaj cov dej haus uas yuav muaj kev nyab xeeb thiab kev cug dej cia, kev muab cov dej lim kom huv, thiab kev rov muab cov dej tsis huv lim coj los rov qab los siv. Qhov tseeb, ib tus neeg daim ntawv nqaij yog qhov uas kwv yees tau zoo tshaj hais txog kev mus siv tau dej thiab txoj kev muaj kev huv siab<sup>4</sup>.
- d. Cov kev mus txeeb av ntawm cov tib neeb uas tsis yog neeg tawv dawb, txoj kev uas txwv tsis pub cov neeg uas tsis yog neeg tawv dawb mus nyob rau ntawm tej thaj chaw, thiab txoj kev uas muab neeg uas tsis yog neeg tawv dawb yuam mus nyob rau ntawm tej thaj chaw uas muaj liaj ia, xyoob ntoo, dej, txhua yam tsawg thiab yeej tsis zoo rau tej av, thiab tseem niaj hnuv ua ntxiv, kom muaj kev tsim txom ntau tshaj li qhov uas lawv tsis tau lawv cov av. Cov teeb meem ntawm no yog muaj, tiam sis tsis yog tag rau, kev poob ib cov khoom uas muaj nuj nqis, tsis muaj kev mus siv rau cov dej uas zoo, thiab tsis muaj kev siv tau tsoom fww cov kev pab uas muaj tus nqi pheej yig thiab tsis muaj kev tu ncuu.

### **Kev Lees Paub Txoj Kev Mus Nyob thiab Mus Txeeb Liaj Ia Teb Chaws Ntawm Cov Neeg Qhab Meskas, Txoj Kev Muab Cov Neeg Qhab Meskas Tua, thiab Cov Neeg Qhab Meskas Txoj Kev Tsis Tseg Kev Cia Siab**

11. Cov Neeg Qhab Meskas yeej tau nyob, tau tu, thiab tau tiv thaiv cov av thiab cov dej ntawm North Coast Region tau kaum tawm txhiab xyoo los lawm. Cov Neeg Qhab Meskas nyob hauv North Coast Region yeej tseem yog cov neeg saib xyuas thiab yeej tseem ua siab ntev ntxiv niaj hnuv no txawm hais tias cov neeg tawv dawb yeej tau tuaj nyob lawv tej av, tsim txom lawv, txeeb lawv tej av, yuam lawv mus nyob rau lwm qhov chaw, thiab ua kom lawv pauv zuj zus mus ua cov neeg zoo li neeg tawv dawb. Cov kev uas tsis ua raws li kev cog lus thiab cov cai cuam tshuam rau tsoom fww cov cai thiab tsis kam lees thiab tsis kam tiv thaiv tsoom fww cov cai tau ua rau cov neeg qhab meskas siv tsis tau cov dej uas lawv ib txwm siv thiab lwm cov khoom nyob ntawm cov av uas muaj nuj nqis. North Coast Region yog thaj chaw uas muaj kwv yees li ntawm 59 Haiv Neeg Qhab Meskas ib txwm nyob, uas yog ib thaj chaw muaj muab Neeg Qhab Meskas nyob coob tshaj nyob hauv California, thiab yog ib thaj chaw muas California peb

<sup>4</sup> *Closing the Water Access Gap in the United States (Kev Kho Kom Qhov Txawv Nyob Hauv Txoj Kev Muaj Dej Siv Nyob Teb Chaws Meskas Tsis Txhob Muaj Qhov Txawv Ntau): A National Action Plan (Ib Qhov Kev Npaj Coj Kho):*

[http://uswateralliance.org/sites/uswateralliance.org/files/publications/Closing%20the%20Water%20Access%20Gap%20in%20the%20United%20States\\_DIGITAL.pdf](http://uswateralliance.org/sites/uswateralliance.org/files/publications/Closing%20the%20Water%20Access%20Gap%20in%20the%20United%20States_DIGITAL.pdf).

Txwv Tsis Pub Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg (Racism), Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Los Sis Tsis Nyiam Cov Neeg Nyob Lwm Lub Teb Chaws Tuaj (Xenphobia), Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Ntxaug Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg (Bigotry), thiab Tsis Pub Muaj Kev Ua Tsis Ncaj Ncees Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg (Racial Injustice) thiab Txoj Kev Ua Kom Muaj Kev Mob Siab Ntau Ntxiv Rau Txoj Kev Ua Kom Muaj Kev Ncaj Ncees Rau Txhua Pab Pawg Neeg (Strengthening Commitmen To Racial Equity), Rau Kev Muaj Ntau Yam Neeg Nyob Hauv Lub Zej Los Los Sis Lub Nroog (Diversity), Rau Kev Tsis Muaj Kev Sib Cais (Inclusion), Rau Kev Ua Kom Txhua Tus Neeg Muaj Kev Mus Siv Tau (Access), thiab Rau Kev Txwv Txoj Kev Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg (Anti-Racison) Nyob Rau Hauv Tsab Cai North Coast Region.

haiv neeg qhab uas muaj neeg coob tshaj nyob – Karuk, Yurok, thiab Hoopa Valley Tribes.

12. Cov Neeg Qhab Meskas nyob hauv California yog ib cov uas tau muaj neeg tawv dawb tuaj nyob hauv lawv cov av thiab tau raug teeb meem ntau txij li thaum 1542 los mus uas yog thaum cov neeg tawv dawb tuaj txeeb thaj chaw uas yog San Diego tam sim no. Cov kev puas ntsoog los ntawm txoj kev mus nyob hauv neeg qhab cov av uas yeej muaj nyob thoob plaws California thiab North Coast Region yog muaj, tiam sis tsis yog tag rau:
  - a. Txoj Kev Ua Ib Cov Zos Hu Ua California Mission uas pib thaum ib txheeb yim puas yuav tag los mus thiab tau tsa muaj ib cov Neeg Qhab Meskas coj los ua cov dej num hnyav thiab ua rau muaj kev muab puas puas txhiab tus Neeg Qhab Meskas ua qhev, ntaus, thiab tua;
  - b. Kev siv av, kev nrhiav ntes los sis tua tej tus Neeg Qhab Meskas los ntawm lub xeev thiab cov nroog, thiab lwm cov kev mus nyob neeg qhab cov av thaum ib nrab ntawm tiam kaum cuaj uas ua rau muaj kev tua neeg, tua neeg coob ua ke, tua tej pab pawg neeg, kev txeeb liaj ia teb chaws thiab kev muab cov neeg qhab yuam mus nyob lwm qhov chaw, cov kev tsis ua raws li kev cog lus, thiab cov teeb meem cuam tshuam rau txhua yam ib puag ncig uas yeej tseem niaj hnuv tsim teeb meem rau txoj kev uas yuav muab siv tau muaj txiaj ntsim tam sim no; thiab
  - c. Txoj kev muab cov Neeg Qhab Meskas yuam mus nyob rau lwm qhov chaw thiab muab lawv tej tub kis yuam kom pauv mus ua cov neeg zoo li neeg tawv dawb zuj zus los ntawm tsoom fwv Teb Chaws Meskas rau thaum tiam kaum cuaj yuav tag uas yog npaj coj los ua kom Neeg Qhab Meskas tej kab lis kev cai thiab kev coj noj coj ua ploj mus thiab tau ua rau ntau txhiab tus me nyuam tuag los sis plog mus lawm.
13. Pawg txwj laus Regional Water Board lees paub Neeg Meskas Qhab qhov keeb kwm phem, qhov kev raug cov teeb meem txaus tshai nyob hauv ntau tiam neeg, thiab Neeg Meskas Qhab lub zog thiab txoj kev tsis nyoo uas muaj los ntawm lawv tej kab lis kev cai, kev coj noj coj ua, kev nyob ua zej ua zos, kev ntseeg rau phab ntsuj plig, kev sib pab kom sawv daws qhov mob zoo, kev pauv raws li tej yam uas muaj tshiab, thiab kev nyob zoo li ib pab pawg neeg. Pawg txwj laus yeej txaus siab los mus muab qhov no coj los sib tham nyob hauv peb cov kev sib txuas lus thiab kev sib koom tes nrog cov Neeg Qhab Meskas thiab cov pab pawg neeg qhab.
14. Tej roob hav uas muaj ntau hom nyob rau ntawm North Coast Region, cov hav zoov uas muaj nag nyob rau phab qaum teb hnuv poob, cov tiaj uas yog av roob

Txwv Tsis Pub Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg (Racism), Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Los Sis Tsis Nyiam Cov Neeg Nyob Lwm Lub Teb Chaws Tuaj (Xenphobia), Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Ntxaug Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg (Bigotry), thiab Tsis Pub Muaj Kev Ua Tsis Ncaj Ncees Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg (Racial Injustice) thiab Txoj Kev Ua Kom Muaj Kev Mob Siab Ntau Ntxiv Rau Txoj Kev Ua Kom Muaj Kev Ncaj Ncees Rau Txhua Pab Pawg Neeg (Strengthening Commitmen To Racial Equity), Rau Kev Muaj Ntau Yam Neeg Nyob Hauv Lub Zej Los Los Sis Lub Nroog (Diversity), Rau Kev Tsis Muaj Kev Sib Cais (Inclusion), Rau Kev Ua Kom Txhua Tus Neeg Muaj Kev Mus Siv Tau (Access), thiab Rau Kev Txwv Txoj Kev Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg (Anti-Racison) Nyob Rau Hauv Tsab Cai North Coast Region.

hluav taws thiab av suab puam nyob rau phab qaum teb hnuv tuaj, thiab cov hav zoov thuv, qheb, thiab cov av tsis muaj ntoo siab nyob rau phab qab teb, yeej tau yug thiab pab Neeg Qhab Meskas tej kab lis kev cai, phab ntsuj plig, tshuaj, thiab kev ua liaj ua teb noj tau kaum tawm txhiab xyoo los lawm. Neeg Qhab Meskas cov kev coj noj coj ua ntawm no yeej yog ib cov uas yuav tau muaj cov tsiaj zoo li cov ntses hu ua smelt, ntses salmon, cov qwj nyob dej tsuag, cov ntoo redwood, ntoo qheb, nroj tule thiab lwm cov nroj tsuag nyob hauv dej tsuag, thiab txhua yam uas ua rau lawv loj hlob tau.

15. Txoj kev mus nyob hauv Neeg Qhab Meskas tej av tau ntau tiam neeg yeej tau tsim teeb meem rau cov dej thiab cov kev tswj cov dej ntw ntawm tej roob tej hav los uas tau los yug Neeg Qhab Meskas tej khoom noj uas lawv ib txwm muaj thiab lawv txoj kev nyob ua ib pab pawg tib neeg thiab cov kev ua neej nyob. Nort Coast Region ntau lub cov roob hav uas dej ntw yeej muaj teeb meem tam sim los ntawm kev tauv cov pas dej loj thiab kev cais dej mus rau cov nroog, cov chaw ua khoom, chaw ua liaj ua teb, thiab chaw ua kab lis kev cai siv uas yeej tsim teeb meem rau cov kev siv dej zoo li ib txwm siv, kev siv dej nyob rau ib ncig ntawd, thiab kev siv dej rau kab lis kev cai thiab yeej tsis them dab tsi rau cov neeg nyob ncig ntawd, tsis lees paub hais tias muaj zoo li ntawd li, los sis tsis nrhiav kev los ua kom rov qab muaj dej zoo li qub.
16. Neeg Qhab Meskas yeej tseem niaj hnuv ntsib teeb rau txoj kev txhais, kev muab xam hais tias ntau npaum li cas, kev mus siv tau, kev tiv thaiv, thiab kev tswj lawv tej pog tej yawg cov av, cov cai siv dej, cov dej ntws, tej khoom siv rau kab lis kev cai, thiab kev kom muaj nuj nqis. Kev muab cov dej faib tau txo los sis txiav txoj kev mus siv tau cov khoom noj zoo uas ib txwm muaj. Kev txiav kom mus siv tsis tau pog yawg tej av thiab dej thiab qhov tsis muaj cov khoom noj uas ib txwm muaj yog qhov tau muab hais tias yog ib qhov uas tsim ib cov teeb meem loj thiab ntau rau txoj kev noj qab nyob zoo. Ntxiv ntawd, cov me nyuam dej me uas ntws tsis tau zoo, thiab cov teeb meem cuam tshuam rau kev muaj dej zoo, yeej txiav los sis txwv cov kab lis kev cai, kev ntseeg rau phab ntsuj plig, thiab kev ua kom txaus noj txaus haus uas muaj kev cuam tshuam rau dej. Kev muaj dej nag huab cua pauv thiab kev muaj ntau yam cuam tshuam rau dej thiab kev saib xyuas tej roob hav uas muaj dej ntws, ntau zaus, yeej yog pab txoj kev ua lag luam ntawm cov pab pawg neeg uas tsis raug kev txom nyem.

### **Kev Ua Kom Muaj Kev Ncaj Ncees Rau Txhua Pag Pawg Neeg thiab Huab Cua Txhua Yam Ib Puag Ncig**

17. Cov pov thawj ntawm txoj kev muaj ib cov neeg nqaij tawv txawv cais saib ntaus nqi txawv lwm cov neeg thiab kev ua tsis ncaj ncees rau tej pab pawg neeg yav tag los thiab tam sim no yeej muaj ntau heev. Yog muab saib raws tej pab pawg



Txwv Tsis Pub Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg (Racism), Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Los Sis Tsis Nyiam Cov Neeg Nyob Lwm Lub Teb Chaws Tuaj (Xenphobia), Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Ntxaug Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg (Bigotry), thiab Tsis Pub Muaj Kev Ua Tsis Ncaj Ncees Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg (Racial Injustice) thiab Txoj Kev Ua Kom Muaj Kev Mob Siab Ntau Ntxiv Rau Txoj Kev Ua Kom Muaj Kev Ncaj Ncees Rau Txhua Pab Pawg Neeg (Strengthening Commitmen To Racial Equity), Rau Kev Muaj Ntau Yam Neeg Nyob Hauv Lub Zej Los Los Sis Lub Nroog (Diversity), Rau Kev Tsis Muaj Kev Sib Cais (Inclusion), Rau Kev Ua Kom Txhua Tus Neeg Muaj Kev Mus Siv Tau (Access), thiab Rau Kev Txwv Txoj Kev Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg (Anti-Racison) Nyob Rau Hauv Tsab Cai North Coast Region.

neeg, kev muaj cov pa uas tsis huv siab ntau yeej yog muaj raws li ib haiv neeg daim tawv nqaij. Tiam sis, tau los tsis ntev ntawm no, pawg txwj laus Regional Water Board ob cov lus tswj fwm, kev pab cuam, los sis kev npaj yeej tau hais tias lawv yuav kho thiab daws qhov teeb meem ntawv cov kev ua tsis ncaj ncees rau tej pab pawg neeg raws li lawv daim tawv nqaij uas yog ib haiv neeg txawv. Ua ib lub chaw tuav dej num, pawg txwj laus Regional Water Board yeej pom qhov yuav tsum tau los lees paub thiab daws txoj ua tsis ncaj ncees rau tej pab pawg neeg raws li lawv daim tawv nqaij uas yog ib haiv neeg txawv.

*Tsab Cai Los Ua Kom Muaj Kev Ncaj Ncees Rau Txhua Pag Pawg Neeg thiab Huab Cua Txhua Yam Ib Puag Ncig Nyob Ntawm Cov Txwj Laus Water Boards*

18. Nyob hauv kaum xyoo tag los rau tam sim no, pawg txwj laus State Water Board thiab cuaj pawg txwj laus Regional Water Qaulity Control Boards (Water Boards), yeej tau nrhiav kev ntau ntxiv coj los daws qhov teeb meem ntawm cov kev ua tsis ncaj ncees rau huab cua txhua yam ib puag ncig, suav nrog rau, tiam sis tsis yog tag rau, cov nyob nram qab no:
  - a. Npaj ib pob nyiaj hu ua Safe and Affordalbe Funding for Equty and Resilience (SAFER) Program, yog ib qhov kev pab uas muaj txhua yam los mus muab lub xeev txoj kev mob siab hais txog Txoj Kev Uas Tib Neeg Muaj Cai Tau Dej Siv coj los siv los ntawm txoj kev xyuas kom meej hais tias kwv yees muaj li ntawm ib lab tus pej xeeem California uas siv cov dej muaj tej khoom tsis zoo los paug rau yeej muaj kev mus siv tau cov dej muaj kev nyab xeeb thiab muaj tus nqi pheej yig;
  - b. Kev ua kom muaj kev koom tes nrog California Tej Pab Pawg Neeg Qhab Meskas thiab kev paub thiab kev tiv thaiv tej pab pawg neeg qhab cov kev siv dej uas muaj txiaj tsim zoo;
  - c. Kev tsim ib txoj kev uas muaj txhua yam coj los daws txoj kev uas muaj dej nag huab cua pauv, suav nrog kev daws cov teeb meem uas muaj ntau tshaj rau tej pab pawg neeg; thiab
  - d. Kev muab nyiaj coj mus pab rau cov khiav hauj lwm uas yuav pab txo tej yam phem - los sis ntxim yuav muaj tej yam phem - rau tib neeg txoj kev noj qab nyob zoo, kev nyab xeeb, thiab huab cua txhua yam ib puag ncig uas yog tsim los ntawm txoj kev muaj cov khoom tsis zoo mus paug rau cov dej nyob saum npoo av los sis nyob hauv qab cov av. Feem ntau ntawm pob nyiaj ntawm no yeej yog muab tseg los sis npaj coj mus siv rau cov kev kho nyob ntawm cov zej zos uas poob qab thiab poob qab deb.

Txwv Tsis Pub Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg (Racism), Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Los Sis Tsis Nyiam Cov Neeg Nyob Lwm Lub Teb Chaws Tuaj (Xenphobia), Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Ntxaug Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg (Bigotry), thiab

Tsis Pub Muaj Kev Ua Tsis Ncaj Ncees Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg (Racial Injustice) thiab Txoj Kev Ua Kom Muaj Kev Mob Siab Ntau Ntxiv

Rau Txoj Kev Ua Kom Muaj Kev Ncaj Ncees Rau Txhua Pab Pawg Neeg (Strengthening Commitmen To Racial Equity), Rau Kev Muaj Ntau Yam Neeg Nyob Hauv Lub Zej Los Los Sis Lub Nroog (Diversity), Rau Kev Tsis Muaj Kev Sib Cais (Inclusion), Rau Kev Ua Kom Txhua Tus Neeg Muaj Kev Mus Siv Tau (Access), thiab

Rau Kev Txwv Txoj Kev Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg (Anti-Racison) Nyob Rau Hauv Tsab Cai North Coast Region.

19. Txij li xyoo 2018 los mus, cov txwj laus Water Boards tau mus koom GARE, ib lub koom haum ntawm tsoom fwm cov koom haum uas khiav hauj lwm los mus ua kom muaj kev ncaj ncees rau txhua pab pawg neeg thiab kom muaj cib fim rau txhua tus neeg. GARE yeej siv ib tus qauv rau kev ua ncaj ncees uas muaj kev pauv zoo li cov kev khiav ib yam hauj lwm uas muaj kev npaj, kev soj ntsuam, kev muab coj los siv, thiab kev muab txheeb xyuas ntawm kev ua kom zoo li qhov yuav siv tau, kev saib xyuas hauj lwm, thiab kev khiav hauj lwm.
20. Txij li xyoo 2018 los mus, cov txwj laus Water Boards cov neeg ua hauj lwm yeej tau sib zog los mus koom tes nrog CalEPA pawg neeg pab hauj lwm rau txoj kev ua kom muaj kev ncaj ncees rau txhua pab pawg neeg, uas yog los mus muab CalEPA qhov kev npaj coj los khiav hauj lwm hu ua "Plan to Achiev Racial Equity (Txoj Kev Npaj Coj Los Ua Kom Muaj Kev Ncaj Ncees Rau Txhua Pab Pawg Neeg)" coj los siv uas yog 1) kho txoj kev uas yuav mus muab tau cov lus thiab ntaub ntawv hais txog kev ua ncaj ncess rau txhua pab pawg neeg; 2) kho txoj kev txuas lus nrog tej pab pawg neeg thiab cov neeg uas nrog koom tes; 3) kho kom muaj kev txhais lus; 4) kho kom kev qhia rau CalEPA cov neeg ua hauj lwm hais txog kev ua kom muaj kev ncaj ncees rau txhua pab pawg neeg; thiab 5) kho txoj kev ntiav neeg ua hauj lwm, txoj kev ua kom neeg tsis txhob tawm hauj lwm, thiab kev nce hauj lwm los mus ua kom muaj kev ncaj ncees rau txhua pab pawg neeg nyob hauv txoj hauv tiv thaiv huab cua txhua yam ib puag ncig uas txhua pawg txwj laus, txhua lub chaw tuav dej num, thiab txhua lub chaw khiav hauj lwm yeej nrog CalEPA muaj.
21. Pawg txwj laus Water Board cov neeg ua hauj lwm yeej tseem tsis tau muaj cov neeg zoo li tej pab pawg neeg uas muaj nyob hauv lub xeev. Cov lus uas lub chaw United States Census Bureau sau tau los ntawm ib qhov kev nug hu ua 2019 American Community Survey yeej qhia hais tias 37% ntawm cov pej xeeb nyob hauv California yog neeg tawv dawb, tiam sis cov neeg ua hauj lwm rau cov txwj laus Water Boards hauv cov lus suav pej xeeb thaum xyoo 2020 qhia hais tias 57% ntawm ntawm pawg txwj laus Water Board cov neeg ua hauj lwm thiab 69% ntawm cov neeg tuav hauj lwm tseem ceeb rau cov txwj laus Water Boards yog neeg tawv dawb. Zoo tsis txawm ntau ntawm qhov ntawd, qhov kev nug 2019 American Community Survey yeej hais tias 63% ntawm cov pej xeeb nyob hauv California yog Neeg Dub, Neeg Indigenous, tiam sis 43% ntawm pawg txwj laus Water Board cov neeg hauj lwm thiab 31% ntawm pawg txwj laus Water Board cov neeg tuav hauj lwm tseem ceeb thiaj li tsis yog neeg tawv dawb xwb. Nyob hauv xyoo 2019, cov txwj laus Water Boards tau tso ib cov ntaub ntawv tawm, "Immediate Hiring Practice Action Plan for Advancing Workforce Diversity at the Water Boards," uas yog muaj lawv txoj kev ntiav neeg ua hauj lwm coj los kho kom zoo ib yam li CalEPA txoj kev ntiav neeg ua hauj lwm hu ua "Practices to Advance Racial Equity in the Workforce Plannning." Ob tsab ntawv ntawm no

Txwv Tsis Pub Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg (Racism), Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Los Sis Tsis Nyiam Cov Neeg Nyob Lwm Lub Teb Chaws Tuaj (Xenphobia), Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Ntxaug Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg (Bigotry), thiab Tsis Pub Muaj Kev Ua Tsis Ncaj Ncees Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg (Racial Injustice) thiab Txoj Kev Ua Kom Muaj Kev Mob Siab Ntau Ntxiv Rau Txoj Kev Ua Kom Muaj Kev Ncaj Ncees Rau Txhua Pab Pawg Neeg (Strengthening Commitmen To Racial Equity), Rau Kev Muaj Ntau Yam Neeg Nyob Hauv Lub Zej Los Los Sis Lub Nroog (Diversity), Rau Kev Tsis Muaj Kev Sib Cais (Inclusion), Rau Kev Ua Kom Txhua Tus Neeg Muaj Kev Mus Siv Tau (Access), thiab Rau Kev Txwv Txoj Kev Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg (Anti-Racison) Nyob Rau Hauv Tsab Cai North Coast Region.

yeej yog tsim los qhia txog cov txiaj ntsim zoo ntawm txoj kev muaj ib cov neeg ua hauj lwm uas yog ntau haiv neeg thiab los mus qhia saib cov kev khiav hauj lwm twg yog cov yuav ua tau kom muaj kev ncaj ncees rau txhua pab pawg neeg. Cov Water Board txoj kev npaj los ntiav neeg ua hauj lwm yeej hais kom cov neeg saib hauj lwm thiab cov neeg saib neeg ua haujlwm los mus ua tej yam uas yuav ua tau kom lawv cov neeg ua hauj lwm muaj ntau haiv neeg rau tam sim no thaum lawv tseem tab tom npaj ib txoj kev ntiav neeg ua hauj lwm uas yuav muab coj los rau sawv daws siv.

22. Nyob hauv xyoo 2020, cov txwj laus Water Boards tau tsa ib pawg neeg hu ua Racial Equity Working Group, uas muaj cov neeg ua hauj lwm nyob hauv Water Boards txhua lub chaw tuav dej num, chaw khiav hauj lwm, thiab cov txwj laus nyob hauv. Lawv tau hais kom pawg neeg Racial Equity Workgroup los mus 1) tsim ib txoj kev rau kev sib koom tes nyob sab hauv thiab sab nraum uas muab txoj kev mloog neeg cov lus thiab txoj kev koom tes coj los khiav hauj lwm; 2) sau ib tsab cai hais kev ua kom muaj kev ncaj ncees rau txhua pab pawg neeg coj los rau pawg txwj laus State Water Board xav saib lawv puas yuav muab coj los tso hauv cov cai uas lawv muaj; thiab 3) npaj ib cov kauj ruam uas yuav ua tom qab ntawd kom muaj kev ncaj ncees rau txhua pab pawg neeg coj los muab tsab cai siv thiab txhawb cov txwj laus Water Boards txoj kev uas yuav ua kom muaj kev ncaj ncees rau txhua pab pawg neeg. Cov neeg ua hauj lwm hauv Regional Water Board yeej tau mus ua tswv cuab nyob hauv pawg neeg Racial Equity Working Group txij li thaum tsa muaj los thiab yeej tseem niaj hnub mus koom tsis tseg ntxiv.
23. Tsab cai State Water Board Resolution tau lees paub qhov uas txoj muab cov neeg tawv nqaij txawv cais saib ntaus nqi txawv lwm cov neeg tau ua rau muaj kev tsis ncaj ncees nyob hauv txoj kev muaj dej pheej yig thiab txoj kev mus siv tau cov dej huv siab thiab muaj kev nyab xeeb, yeej tau mob siab los mus ua kom muaj kev ncaj ncees rau txhua pab pawg neeg nyob hauv cov txwj laus Water Boards thiab cov zej zos uas lawv npaj dej rau siv, tau hais rau lawv cov neeg ua hauj lwm kom lawv los mus tsim ib txoj kev uas yuav ua tau kom muaj kev ncaj ncees rau txhua pab pawg neeg, thiab hais kom cuaj pawg txwj laus Regional Water Quality Control Boards los muab tsab cai Stater Water Board Resolution los sis cov cai zoo li ntawd coj los siv.

*Cov Cai Los Ua Kom Muaj Kev Ncaj Ncees Rau Txhua Pab Pawg Neeg thiab Huab Cua Txhua Yam Ib Puag Ncig Nyob Ntawm Pawg Txwj Laus Regional Water Board*

24. Pawg txwj laus Regional Water Board yog thawj lub chaw tuav dej num rau cov txwj laus Water Boards los muab qhov kev npaj coj khiav dej num hu ua Tribal Benefical Uses coj los tso rau hauv qhov kev npaj coj khiav dej num hu ua Water

Txwv Tsis Pub Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg (Racism), Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Los Sis Tsis Nyiam Cov Neeg Nyob Lwm Lub Teb Chaws Tuaj (Xenphobia), Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Ntxaug Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg (Bigotry), thiab

Tsis Pub Muaj Kev Ua Tsis Ncaj Ncees Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg (Racial Injustice) thiab Txoj Kev Ua Kom Muaj Kev Mob Siab Ntau Ntxiv

Rau Txoj Kev Ua Kom Muaj Kev Ncaj Ncees Rau Txhua Pab Pawg Neeg (Strengthening Commitmen To Racial Equity), Rau Kev Muaj Ntau Yam Neeg Nyob Hauv Lub Zej Los Los Sis Lub Nroog (Diversity), Rau Kev Tsis Muaj Kev Sib Cais (Inclusion), Rau Kev Ua Kom Txhua Tus Neeg Muaj Kev Mus Siv Tau (Access), thiab

Rau Kev Txwv Txoj Kev Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg (Anti-Racison) Nyob Rau Hauv Tsab Cai North Coast Region.

Quality Control Plan for North Coast Region nyob hauv xyoo 2003. Qhov kev npaj coj los khiav dej num hu ua Tribal Beneficial Uses yog ib qhov uas tsim raws li ib cov lus thov los ntawm tsib pawg ntawm cov haiv neeg qhab nyob hauv North Coast Region – Tolowa Dee-ni' Nation thiab Hoopa Valley, Yurok, Karuk, thiab Wiyot Tribes. Ob qhov kev siv ntawm Tribal Beneficial Uses – Native American Cultural (CUL) (Neeg Qhab Meskas Tej Kab Lis Kev Cai)<sup>5</sup> thiab Subsistence Fishing (FISH) (Kev Ua Kom Muaj Ntses Txaus Noj)<sup>6</sup> – yog npaj coj los pab tiv thaiv cov dej num uas yog Neeg Qhab Meskas tej kab lis kev cai thiab lawv txoj kev siv dej nyob hauv North Coast Regions, suav nrog rau kev koj cov ntses thiab cov qwj uas yog cov muab coj mus ua lag luam thiab cov tsis coj mus ua lag luam tib si. Cov kev siv ntawm Tribal Beneficial Uses ntawm no yog cov npaj coj los siv nyob rau ntawm tus dej Smith River, Klamath River thiab thiab ntau tus dej uas los tshuam cov dej ntawm no, Trinity River, Redwood Creek, Trinidad Bay, Big Lagoon, Little River, Mad River, Eureka Plain, Eel River thiab Cape Mendocino. Pawg txwj laus Retional Water Board yeej pom qhov uas yuav tsum tau los soj ntsuam cov kev siv ntawm Tribal Beneficial Uses nyob hauv ntawm North Coast Region ntau cov roob hav uas muaj dej ntwis thiab yeej mob los nrhiav kev saib yuav ua li cas lawv thiaj li yuav tiv thaiv tau cov roob hav ntawm no zoo.

25. Nyob hauv xyoo 2020, los mus daws cov teeb meem ntawm txoj kev uas cov Neeg Qhab Meskas tau raug quab yuam yav tag los thiab tam sim no, pawg txwj laus Regional Board cov neeg ua hauj lwm tau npaj muaj ib qhov kev qhia hu ua “Racial Equity Self Education Series” coj los rau cov neeg ua hauj lwm txiav txim lawv tus kheej mus kawm uas yog neeg ua hauj lwm yog cov qhia. Qhov kev qhia Racial Equity Self Education Series yog ib qhov uas npaj coj los ua kom pawg txwj laus Regional Water Board cov neeg ua hauj lwm paub thiab tiv thaiv kom tsis txhob muaj qhov kev ntseeg hu ua white supremacy thiab kev muab cov neeg tawv nqaij txawv cais saib ntaus nqi txawv lwm cov neeg thaum lawv muaj kev mus nrog neeg tham rau hauv ntau yam kev hais lus, zoo li hauv cov phau ntawv, hauv cov kev tshaj lus hu ua podcasts, thiab hauv cov yeeb yaj kiab qhia txog keeb kwm ntawm ib yam dab tsi, thiab kom muaj kev sib tham tom qab ntawd. Cov hom phiaj ntawm qhov kev qhia Racial Equity Self Education Series yog los mus 1) muab cib fim rau cov neeg ua hauj lwm los mus nrog neeg tham thiab muaj cov kev sib tham kom neeg paub txog txoj kev muab cov neeg tawv nqaij txawv cais saib ntaus nqi txawv lwm cov neeg thiab qhov kev ntseeg white supremacy; 2) ua kom tus neeg paub nws tus kheej, muaj kev kawm, thiab muaj

---

<sup>5</sup> Cov kev siv dej uas pab tej kab lis kev cai thiab/los sis kev coj noj coj ua ntawm cov neeg ib txwm nyob thaj chaw ntawd zoo li kev ua kom muaj ntse txaus lawv noj, kev hiab pob tawb thiab sau tej khoom uas siv coj los ua cov khoom neeg coj koj zoo nkauj zoo nraug, kev ua kom paub mus rau ntawm cov chaw ua kab lis kev cai, thiab kev siv dej rau kev ua kab lis kev cai.

<sup>6</sup> Cov kev siv dej uas yuav ua rau muaj ntses txaus noj.

Txwv Tsis Pub Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg (Racism), Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Los Sis Tsis Nyiam Cov Neeg Nyob Lwm Lub Teb Chaws Tuaj (Xenphobia), Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Ntxaug Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg (Bigotry), thiab

Tsis Pub Muaj Kev Ua Tsis Ncaj Ncees Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg (Racial Injustice) thiab Txoj Kev Ua Kom Muaj Kev Mob Siab Ntau Ntxiv

Rau Txoj Kev Ua Kom Muaj Kev Ncaj Ncees Rau Txhua Pab Pawg Neeg (Strengthening Commitmen To Racial Equity), Rau Kev Muaj Ntau Yam Neeg Nyob Hauv Lub Zej Los Los Sis Lub Nroog (Diversity), Rau Kev Tsis Muaj Kev Sib Cais (Inclusion), Rau Kev Ua Kom Txhua Tus Neeg Muaj Kev Mus Siv Tau (Access), thiab

Rau Kev Txwv Txoj Kev Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg (Anti-Racison) Nyob Rau Hauv Tsab Cai North Coast Region.

kev coj tus cwj pwm los ua kom tsis txhob muaj kev muab cov neeg tawv nqaij txawv cais saib ntaus nqi txawv lwm cov neeg<sup>7</sup>; thiab 3) npaj muaj ib lub chaw rau cov neeg ua hauj lwm los mus sib pauv tswv yim hais txog cov kev nqes tes uas pawg txwj laus Regional Board thiab nws cov neeg ua hauj lwm yuav ua tau coj los kho kom muaj kev ncaj ncees rau txhua pab pawg neeg nyob hauv chaw ua hauj lwm thiab nyob hauv cov zej zaus uas lawv khiav hauj lwm rau. Cov neeg mus kawm qhov kev qhia Racial Equity Self Education Series yog cov uas tau tsa muaj pawg neeg Racial Equity Workgroup, uas yog muaj cov neeg ua hauj lwm uas pab sau tsab cai Resolution ntawm no thiab cov kev nqes tes yav tom ntej lob uas kom muaj kev ncaj ncess rau txhua pab pawg neeg nyob hauv North Coast Region.

26. Pawg txwj laus Regional Water Board tau qhia nyob hauv lawv qhov kev npaj coj los khiav hauj lwm Fiscal Year 2022-2023 Work Plan uas lawv cov neeg ua hauj lwm yuav sau ib tsab cai uas npaj coj los ua kom muaj kev ncaj ncees rau txhua pab pawg neeg nyob rau tej thaj chaw coj los rau npawg txwj laus Regional Water Board xav saib lawv puas yuav muab siv cov daws cov teeb meem tsis muaj kev ncaj ncees nyob hauv North Coast Region. Siv tsab cai State Water Board Resolution los ua kev txhawb zog, pawg txwj laus Regional Water Board cov neeg ua hauj lwm tau pib sau tsib cai Resolution ntawm no thiab cov cai zoo li tsab no coj los daws cov kev tsis ncaj ncees ntawm txhua pab pawg neeg nyob rau thaum pib xyoo 2022.
27. Pawg txwj laus Regional Water Board yeej pom qhov uas yuav tsum tau nrhiav kev ntxiv coj los daws txoj kev tsis ncaj ncees ntawm txhua pab pawg neeg thiab huab cua txhua yam ib puag ncig. Los ntawm tsab cai Resolution ntawm no thiab cov kev nqes tes ua yav tom ntej, pawg txwj laus Regional Water Board thaib nws cov neeg ua hauj lwm yeej mob siab yuav los sawv cev thiab pab cov pag pawg neeg nyob hauv North Coast Region los ntawm 1) kev daws cov teeb meem ntawm txoj kev tiv thaiv thiab kev saib xyuas dej uas muab cov neeg tawv nqaij txawv cais saib ntaus nqi txawv lwm cov neeg nyog hauv txoj kev khiav hauj lwm thiab kev ua ib lub koom txoos thiab 2) kev ua kom cov neeg ua hauj lwm nyob hauv lub chaw tuav dej num muaj ntau haiv neeg, muaj kev ncaj ncees, thiab tsis muaj kev sib cais.

---

<sup>7</sup> “Kev tsis pub muab ib cov neeg tawv nqaij txawv cais saib ntaus nqi txawv lwm cov neeg” yog hais txog ib tus neeg los sis ib lub koom haum uas yeej niaj hnub nrhiav thiab tawm tsam txoj kev muab ib cov neeg tawv nqaij txawv cais saib ntaus nqi txawv lwm cov neeg. Lub hom phiaj ntawm txoj tsis pub muab ib cov neeg tawv nqaij txawv cais saib ntaus nqi txawv lwm cov neeg thiab cov kev nqes tes los kho yog los mus nrhiav coj los pauv cov lus tswj hwm, neeg cov cwj pwm, thiab kev ntseeg uas ua rau muaj cov tswv yim thiab dej num ntawm kev muab cov neeg tawv nqaij txawv cais saib ntau nqi txawv lwm cov neeg.

Txwv Tsis Pub Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg (Racism), Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Los Sis Tsis Nyiam Cov Neeg Nyob Lwm Lub Teb Chaws Tuaj (Xenphobia), Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Ntxaug Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg (Bigotry), thiab Tsis Pub Muaj Kev Ua Tsis Ncaj Ncees Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg (Racial Injustice) thiab Txoj Kev Ua Kom Muaj Kev Mob Siab Ntau Ntxiv Rau Txoj Kev Ua Kom Muaj Kev Ncaj Ncees Rau Txhua Pab Pawg Neeg (Strengthening Commitmen To Racial Equity), Rau Kev Muaj Ntau Yam Neeg Nyob Hauv Lub Zej Los Los Sis Lub Nroog (Diversity), Rau Kev Tsis Muaj Kev Sib Cais (Inclusion), Rau Kev Ua Kom Txhua Tus Neeg Muaj Kev Mus Siv Tau (Access), thiab Rau Kev Txwv Txoj Kev Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg (Anti-Racison) Nyob Rau Hauv Tsab Cai North Coast Region.

## YOG LI NTAWD, NWS YUAV MUAJ HAIS TIAS:

Pawg Txwj Laus Saib Xyuas Kom Muaj Dej Huv Siab Nyob Rau Ib Cheeb Tsam Raws Ntug Hiav Txwv Phab Qaum Teb (North Coast Regional Water Quality Contral Board):

1. Yeej txwv tsis pub muab cov neeg tawv nqaij txawv saib ntaus nqi txawv lwm cov neeg (racism), tsis pub muaj kev ntxub los sis tsis nyiam cov neeg nyob lwm lub teb chaws tuaj (xenphobia), tsis pub muaj kev ntxub ntxaug rau ib pab pawg neeg twg (bigotry), tsis pub muaj qhov kev ntseeg hu ua white supremacy thiab tsis pub muab cov neeg ntawv nqaij txawv cais saib ntaus nqi txawv lwm cov neeg nyob hauv txoj kev khiav hauj lwm txoj kev ua ib lub koom txoos; siv ib txoj kev uas yuav kom muaj kev ncaj ncees rau txhua pab pawg neeg, muaj ntau haiv neeg ua hauj lwm ua ke, thiab tsis txhob muaj kev sib cais; thiab lees paub tsoom fwv cov chaw tuav dej num txoj hauj lwm – suav nrog pawg txwj laus Regional Water Board – nyob hauv txoj kev kho cov kev ua tau tsis ncaj ncees rau tej pab pawg neeg thiab kev muab txoj kev muab cov neeg tawv nqaij txawv cais saib ntaus nqi txawv lwm cov neeg nyob hauv kev ua ib lub koom txoos thiab kev khiav hauj lwm tshuav pov tseg.
2. Mob siab los ua kom muaj kev ncaj ncees rau txhua pab pawg neeg, kom muaj ntau haiv los tuav hauj lwm, kom tsis txhob muaj kev sib cais, thiab kom muab txoj ncaj ncees ntawm huab cua txhua yam ib puag ncig coj los ua qhov tseem ceeb nyob hauv peb txoj hauj lwm thaum peb muab peb lub zeem muag coj los siv sub txoj kev mus siv tau cov dej uas pawg txwj laus Regional Water Board tiv thaiv rau cov kev muaj txiaj ntsim, thiab tej yam ua tiav ua peb pab, thiaj li yuav tsis yog muaj los ntawm qhov hais tias tus neeg yog haiv neeg nqaij tawv dab tsi thiab cov txiaj ntsim zoo yeej yog muaj rau tag nrho cov neeg sib npaug zos.
3. Mob siab lus xyuas kom neeg hais tias peb txoj hauj lwm thiab qhov peb txiaiv txim yeej yog los daws cov teeb meem uas muaj ntau tshaj rau cov Neeg Dub, Neeg Indigenous, Neeg Latinx, Neeg Es Xias, thiab lwm cov neeg uas tsis yog neeg tawv dawb nyob hauv cov pab pawg neeg uas ntxim yuav muaj teeb meem thiab tsis muaj kev tiv thaiv, thaum peb mus ua kom pawg txwj laus Regional Water Board cov kev pab cuam muaj txiaj ntsim rau tag nrho cov tib neeg.
4. Rov qab lees paub peb txoj kev cog lus los tuav California txoj cai hais tias tib neeg yeej muaj cai tau dej siv, los tuav pawg txwj laus State Water Board tsab cais hais tias tib neeg yeej muaj cai tau dej siv, thiab qhia hais tias txhua tus tib neeg nyob hauv California – suav nrog Neeg Dub, Neeg Indigenous, Neeg Latinx, Neeg Es Xias, thiab lwm pab pawg neeg uas tsis yog neeg tawv dawg – yeej tsim nyog tau cov dej muaj kev nyab xeeb, huv siab, nqi pheej yig, thiab muaj txaus rau tib neeg haus, ua zaub mov noj, tu ub no kom huv, thiab rau kev ua si.

Txwv Tsis Pub Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg (Racism), Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Los Sis Tsis Nyiam Cov Neeg Nyob Lwm Lub Teb Chaws Tuaj (Xenphobia), Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Ntxaug Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg (Bigotry), thiab Tsis Pub Muaj Kev Ua Tsis Ncaj Ncees Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg (Racial Injustice) thiab Txoj Kev Ua Kom Muaj Kev Mob Siab Ntau Ntxiv Rau Txoj Kev Ua Kom Muaj Kev Ncaj Ncees Rau Txhua Pab Pawg Neeg (Strengthening Commitmen To Racial Equity), Rau Kev Muaj Ntau Yam Neeg Nyob Hauv Lub Zej Los Los Sis Lub Nroog (Diversity), Rau Kev Tsis Muaj Kev Sib Cais (Inclusion), Rau Kev Ua Kom Txhua Tus Neeg Muaj Kev Mus Siv Tau (Access), thiab Rau Kev Txwv Txoj Kev Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg (Anti-Racison) Nyob Rau Hauv Tsab Cai North Coast Region.

5. Rov qab lees paub peb txoj kev cog lus los mus tiv thaiv pej xeem txoj kev noj qab nyob zoo thiab cov kev siv dej kom muaj nuj nqi nyob hauv txhua pab pawg neeg, suav nrog rau Neeg Dub, Neeg Latinx, Neeg Es Xias, thiab lwm pab pawg neeg uas tsis yog neeg tawv dawb uas tau ntsib teeb meem ntau tshaj lwm ntawm txoj kev muaj huab cua txhua yam tsis huv siab hauv cov kev khiav dej num suav nrog rau, tiam sis tsis yog tag rau:
  - a. Kev los tu cov av, cov pa nyob hauv cov av, thiab cov dej nyob hauv av kom tsis txhob muaj cov khoom tsis zoo;
  - b. Kev tswj kom tsis txhob muaj cov dej tsis huv siab tso mus rau tej av thiab tej dej;
  - c. Kho cov dej saum npoo av thiab tej roob hav uas lim dej kom rov qab zoo li qub;
  - d. Kev ua kom muaj ntau cov kho los uas ua kom muaj kev mus siv tau chaw npaj rau neeg mus ua si, cov chaw uas tsis muaj vaj tse nyob rau ntawd, kev ua ub no uas yuav tsis muaj tej yam phem rau huab cua txhua yam ib puag ncig, thiab lwm cov kev uas yuav tsis muaj tej yam phem rau huab ua txhua yam ib puag ncig.
6. Rov qab lees paub peb txoj kev cog lus rau kev yuav tau mus nrog California Cov Haiv Neeg Qhab Meskas sib tham hais txog cov kev kho nyob hauv North Coast Region uas tej zaum yuav muaj kev cuam tshuam rau lawv cov av los sis lawv pog lawv yawg cov av thiab kom ua raws nraim li tau muab piav qhia nyob txoj kev khiav hauj lwm 2020 *California Environmental Protection Agency's Tribal Consultation Protocol*<sup>8</sup> thiab cov lus tswj hwm 2019 California Water Boards' *Tribal Consultation Policy*<sup>9</sup>.
7. Cog lus los mus muab cov tswv yim nyob hauv tsab cai State Water Board's Resolution No. 2017-0012 coj los siv, *Comprehensive Response to Climate Change*, uas cuam tshuam rau pawg txwj laus Regional Water Board coj los siv thiab los mus npaj ib qhov kev khiav dej num hu ua Climate Change Adaptation and Resilience Strategy for North Coast Region coj los daws, ib feem, ntawm cov teeb meem uas muaj ntau los ntawm kev muaj dej ntau dhau thiab kev muaj dej hiav

<sup>8</sup> Neeg yuav mus saib tau qhov kev khiav hauj lwm hu ua 2020 California Environmental Protection Agency Tribal Consultation Protocol nyob ntawm phab ntawv vas sab nram qab no: [https://calepa.ca.gov/wp-content/uploads/sites/6/2020/03/CalEPA-Tribal-Consult-Protocol\\_200220\\_Final\\_a.pdf](https://calepa.ca.gov/wp-content/uploads/sites/6/2020/03/CalEPA-Tribal-Consult-Protocol_200220_Final_a.pdf).

<sup>9</sup> Neeg yuav mus saib tau cov lus tswj hwm hu ua 2019 California Water Boards' Tribal Consultation Policy nyob ntawm phab ntawv vas sab nram qab no: [https://www.waterboards.ca.gov/about\\_us/public\\_participation/tribal\\_affairs/docs/california\\_water\\_board\\_tribal\\_consultation\\_policy.pdf](https://www.waterboards.ca.gov/about_us/public_participation/tribal_affairs/docs/california_water_board_tribal_consultation_policy.pdf).

Txwv Tsis Pub Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg (Racism), Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Los Sis Tsis Nyiam Cov Neeg Nyob Lwm Lub Teb Chaws Tuaj (Xenophobia), Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Ntxaug Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg (Bigotry), thiab Tsis Pub Muaj Kev Ua Tsis Ncaj Ncees Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg (Racial Injustice) thiab Txoj Kev Ua Kom Muaj Kev Mob Siab Ntau Ntxiv Rau Txoj Kev Ua Kom Muaj Kev Ncaj Ncees Rau Txhua Pab Pawg Neeg (Strengthening Commitmen To Racial Equity), Rau Kev Muaj Ntau Yam Neeg Nyob Hauv Lub Zej Los Los Sis Lub Nroog (Diversity), Rau Kev Tsis Muaj Kev Sib Cais (Inclusion), Rau Kev Ua Kom Txhua Tus Neeg Muaj Kev Mus Siv Tau (Access), thiab Rau Kev Txwv Txoj Kev Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg (Anti-Racism) Nyob Rau Hauv Tsab Cai North Coast Region.

txwv puv tuaj rau cov Neeg Dub, Neeg Indigenous, Neeg Latinx, Neeg Es Xias, thiab lwm pab pawg neeg uas tsis yog neeg tawv dawb, kev muaj koj los qhov tseem ceeb:

- a. Txoj kev muaj cai tau cov dej uas muaj kev nyab xeeb, huv siab, nqi pheej yig, thiab muaj dej haus thiab kev tu kom muaj kev huv siab;
  - b. Muaj kev saib xyuas thiab kev tiv thaiv cov dej nyob saum npoo av thiab hauv ab nyob ib ncig ntawd; thiab
  - c. Muaj kev mus siv cov dej nyob saum npoo av uas yuav pab txoj kev ua kom muaj ntses txaus noj thiab lwm cov kev ntawm Tribal Beneficial Uses.
8. Rov qab lees paub peb txoj kev cog lus los mus ua kom muaj kev txuas lus, kev khiav hauj lwm ua ke, thiab kev sib pab saib xyuas hauj lwm zoo tshaj ntxiv nrog California Cov Haiv Neeg Qhab Meskas nyob hauv North Coast Region, suav nrog rau kev mus nrhiav tswv yim thiab kev mus nrog tham hais cov txwj laus Water Boards cov lus tswj, cov cai tswj, cov kev npaj, cov lus tswj hwm, thiab cov kev pab cuam los mus txhawb cov kev txiav txim thiab cov lus tswj hwm uas yuav tiv thaiv tau California cov dej zoo tshaj ntxiv. Pawg txwj laus Regional Water Board yeej paub thiab yeej muab cov haiv neeg qhab txoj kev paub txog txhua yam thiab lawv txoj kev saib xyuas California cov dej tau los kaum tawm txhiab xyoo los lawm koj los siab muaj nuj nqis.
9. Hais kom cov neeg ua hauj lwm los mus muab txoj kev ncaj ncees rau txhua pab pawg neeg koj los sib tham thiab ua kom muaj ib cov neeg ua hauj lwm uas paub muab txoj kev ncaj ncees rau rau txhua pab pawg neeg koj siv rau hauv pawg txwj laus Regional Water Board txoj hauj lwm los ntawm, qhov tsawg kawg:
- a. Kev pab rau qhov kev qhia hu ua Water Board Training Academy nyob hauv txoj kev npaj thiab kev siv koj los qhia cov neeg sab hauv rau txoj kev ua kom muaj kev ncaj ncees rau txhua pab pawg neeg, kev ua kom muaj ntau haiv neeg tuav hauj lwm, kev ua kom tsis txhob muaj kev sib cais, thiab kev ua kom kev ncaj ncees rau huab cua txhua yam ib puag ncig;
  - b. Kev qhia cov neeg ua hauj lwm hais txog Equal Employment Opportunity (EEO) cov cai thiab cov txwj laus Water Board Lub Chaw Khiav Hauj Lwm Rau EEO txoj kev khiav hauj lwm los tiv thaiv thiab teb cov lus tsis txaus siab hais txog kev muab ib tus neeg cais saib ntaus nqi txawv lwm cov neeg, kev ua phem, kev hais lus phem los sis kev ua phem pauj rov qab; thiab
  - c. Kev koom tes nrog lwm cov koom haum los mus ua kom muaj cib fim ntau



Txwv Tsis Pub Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg (Racism), Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Los Sis Tsis Nyiam Cov Neeg Nyob Lwm Lub Teb Chaws Tuaj (Xenophobia), Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Ntxaug Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg (Bigotry), thiab Tsis Pub Muaj Kev Ua Tsis Ncaj Ncees Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg (Racial Injustice) thiab Txoj Kev Ua Kom Muaj Kev Mob Siab Ntau Ntxiv Rau Txoj Kev Ua Kom Muaj Kev Ncaj Ncees Rau Txhua Pab Pawg Neeg (Strengthening Commitmen To Racial Equity), Rau Kev Muaj Ntau Yam Neeg Nyob Hauv Lub Zej Los Los Sis Lub Nroog (Diversity), Rau Kev Tsis Muaj Kev Sib Cais (Inclusion), Rau Kev Ua Kom Txhua Tus Neeg Muaj Kev Mus Siv Tau (Access), thiab Rau Kev Txwv Txoj Kev Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg (Anti-Racism) Nyob Rau Hauv Tsab Cai North Coast Region.

rau kev tsim kho zej zos.

10. Hais kom neeg ua hauj lwm los mus npaj ib cov kev khia hauj lwm los mus, qhov tsawg kawg:
  - a. Ntsib thiab nrog cov Neeg Dub, Neeg Indigenous, Neeg Latinx, Neeg Es Xias, thiab lwm pab pawg neeg uas tsis yog neeg tawv dawb thiab California Cov Haiv Neeg Qhab Meskas nyob hauv North Coast Region sib tham kom muaj qhov tseem ceeb;
  - b. Coj California Cov Haiv Neeg Qhab Meskas thiab Neeg Dub, Neeg Indigenous, Neeg Latinx, Neeg Es Xias, thiab lwm pab pawg neeg uas tsis yog neeg tawv dawb nyob hauv North Coast Region coj los nrog tawm tswv yim thiab koom tes hauv txoj kev txiav txim.
  - c. Npaj muaj cov cib fim uas neeg mus koom tau, qhib, thiab tsis muaj kev zais rau tib neeg los mus koom peb cov rooj sib tham, cov rooj sib tham los mloog ob tog cov lus, thiab cov kev qhia uas qhib rau pej xeeb mus koom;
  - d. Mus ntsib cov tib neeg nyob hauv lawv cov zej zos thiab cov chaw mus nug saib lawv pom li cas;
  - e. Txhawb cov dej num uas pej xeeb pom zoo coj los ua kom muaj kev vam meej hauv txoj kev ua kom muaj kev ncaj ncees rau txhua pab pawg neeg thiab huab cua txhua yam ib puag ncig;
  - f. Ua kom peb muaj kev txuas lus zoo ntxiv los ntawm kev muaj cov ntaub ntawv tsis muaj hais ua coj nyuaj rau neeg nkag siab; thiab
  - g. Daws cov teeb meem uas txwv pej xeeb txoj kev mus koom cov rooj sib tham, suav nrog rau teeb meem hais tsis tau lus, kev yuav tau siv khoom hluav taws xob, lub chaw, thiab lub sij hawm.
11. Hais kom cov neeg ua hauj lwm los npaj thiab siv ib qhov kev khiav hauj lwm hu ua Racial Equity Action Plan for the North Coast Region (Action Plan) uas yuav muab siv tau nrog qhov Action Plan rau pawg txwj laus State Water Board thiab piav qhia ib lub zeem muag rau txoj kev ua kom muaj kev ncaj ncees rau txhua pab pawg neeg thiab qhia cov dej num uas yuav tau ua coj los daws cov kev tsis ncaj ncees uas tseem muaj tsis tseg los ntawm pawg txwj laus Water Board cov kev khia hauj lwm thaum tseem tab tom npaj ib cov kev khiav hauj lwm tshiab, muaj kev ncaj ncees, thiab tsis puas sai.
  - a. Qhov Action Plan yuav tau muaj kev koom tes los ntawm tag nrho pawg txwj laus Regional Water Board txhua phab hauj lwm thiab txhua yam kev pab cuam. Nws yuav tsum hais txog txhua ntawm peb txoj hauj lwm, suav nrog rau, tiam sis tsis yog tag rau, cov kev npaj, cov lus tswj hwm, cov

Txwv Tsis Pub Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg (Racism), Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Los Sis Tsis Nyiam Cov Neeg Nyob Lwm Lub Teb Chaws Tuaj (Xenphobia), Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Ntxaug Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg (Bigotry), thiab Tsis Pub Muaj Kev Ua Tsis Ncaj Ncees Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg (Racial Injustice) thiab Txoj Kev Ua Kom Muaj Kev Mob Siab Ntau Ntxiv Rau Txoj Kev Ua Kom Muaj Kev Ncaj Ncees Rau Txhua Pab Pawg Neeg (Strengthening Commitmen To Racial Equity), Rau Kev Muaj Ntau Yam Neeg Nyob Hauv Lub Zej Los Los Sis Lub Nroog (Diversity), Rau Kev Tsis Muaj Kev Sib Cais (Inclusion), Rau Kev Ua Kom Txhua Tus Neeg Muaj Kev Mus Siv Tau (Access), thiab Rau Kev Txwv Txoj Kev Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg (Anti-Racison) Nyob Rau Hauv Tsab Cai North Coast Region.

ntawv tso cai, kev hais kom ua raws txoj cai, kev ua kom tau raws txoj cai, kev ntiav neeg sab raum los pab hauj lwm, kev muab nyiaj coj mus them nqi, kev yuav khoom, kev kho lub chaw, thiab kev soj ntsuam taug qab.

- b. Qhov Action Plan yuav tau muaj cov hom phiaj, cov hom phiaj me, cov dej num, cov sij hawm, thiab cov kev ntsuas.
- c. Cov neeg ua hauj lwm yuav tau ua kom tsis muaj kev zais, muaj paub hais tias leej twb yog tus ua txoj hauj lwm twg, thiab muaj kev kho tsis tseg mus ntxiv nyob hauv peb txoj hauj lwm los ua kom muaj kev ncaj ncees rau txhua pab pawg neeg los ntawm cov kev ntsuas thiab kev lej thiab lus coj los ntsuas thiab soj ntsuam saib pawg txwj laus Regional Water Boad khiav tau hauj lwm zoo li cas hais txog:
  - i. Kev siv cov kev ntsuas ntawd;
  - ii. Kev coj txoj kev ncaj ncees los rau hauv peb cov kev khiav hauj lwm, kev ua hauj lwm, thiab cov lus tswj hwm; thiab
  - iii. Kev ua kom muaj ntau haiv neeg los ua hauj lwm rau pawg txwj laus Regional Water Board.
- d. Cov neeg ua hauj lwm yuav tau mus nrog California Cov Haiv Neeg Qhab Meskas sib zoo li cov tswv yim uas tau muab piav qhia nyob hauv qhov npaj coj khiav hauj lwm 2020 *California Environmental Protection Agency's Tribal Consultation Protocol* thiab cov lus tswj hwm 2019 *California Water Boards' Tribal Consultation Policy* los mus qhia txog txoj kev npaj qhov Action Plan.
- e. Cov neeg ua hauj lwm yuav tau nug kom tau thiab yuav tau muab cov tswv yim los ntawm cov Neeg Dub, Neeg Indigenous, Neeg Latinx, Neeg Es Xias, thiab lwm pab pawg neeg uas tsis yog neeg tawv dawb, nrog rau lwm pab pawg neeg uas tsis muaj coob nyob nyob North Coast Region coj los xav, los mus qhia txog txoj kev npaj qhov Action Plan.
- f. Cov neeg ua hauj lwm yuav tau npaj ib tus qauv los mus:
  - i. Txheeb xyuas qhov teeb meem ntawm pawg txwj laus Regional Water Board cov kev txiav txim thiab cov neeg ua hauj lwm cov lus pom zoo kom pawg txwj laus Regional Water Board los mus ua uas yuav muaj rau txoj kev tsis muaj kev ncaj ncees rau txhua pab pawg neeg;

Txwv Tsis Pub Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg (Racism), Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Los Sis Tsis Nyiam Cov Neeg Nyob Lwm Lub Teb Chaws Tuaj (Xenphobia), Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Ntxaug Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg (Bigotry), thiab

Tsis Pub Muaj Kev Ua Tsis Ncaj Ncees Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg (Racial Injustice) thiab Txoj Kev Ua Kom Muaj Kev Mob Siab Ntau Ntxiv

Rau Txoj Kev Ua Kom Muaj Kev Ncaj Ncees Rau Txhua Pab Pawg Neeg (Strengthening Commitmen To Racial Equity), Rau Kev Muaj Ntau Yam Neeg Nyob Hauv Lub Zej Los Los Sis Lub Nroog (Diversity), Rau Kev Tsis Muaj Kev Sib Cais (Inclusion), Rau Kev Ua Kom Txhua Tus Neeg Muaj Kev Mus Siv Tau (Access), thiab

Rau Kev Txwv Txoj Kev Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg (Anti-Racison) Nyob Rau Hauv Tsab Cai North Coast Region.

- ii. Nug cov Neeg Dub, Neeg Indigenous, Neeg Latinx, Neeg Es Xias, thiab cov pab pawg neeg uas tsis yog neeg tawv dawb saib cov kev txiav txim uas peb tab tom muab coj los xav yuav tsim tau teeb meem dab tsi rau lawv, raws nraim li lub Tswv Yim 11.e. saum no;
  - iii. Daws qhov teeb meem ntawm txoj kev muab cov neeg tawv nqaij txawv saib ntaus nqi txawv lwm cov neeg (racism), tsis pub muaj kev ntxub los sis tsis nyiam cov neeg nyob lwm lub teb chaws tuaj (xenphobia), thiab txoj kev coj cov cwj pwm tsis ntxub ntxaug rau ib pab pawg neeg twg (bigoted behaviors) uas txwv txoj kev tsis pub muab cov neeg tawv nqaij txawv cais saib ntaus nqi txawv lwm cov neeg nyob hauv Regional Water Board lub chaw ua hauj lwm los sis kom txawv lub tswv yim ntawm no; thiab
  - iv. Npaj kom muaj ib cov tswv yim uas pom zoo kom muab siv coj los kho peb txoj kev mus rub pej xeem los rog peb koom tes thiab kev txiav txim, yog thaum yuav tsum tau muaj.
- g. Ua raws nraim li qhov kev npaj coj ntiav neeg ua hauj Water Boards' *Immediate Hiring Practices Action Plan for Advancing Workforce Diversity at the Water Boards*, cov neeg ua hauj lwm yauv tau nrog State Water Board cov neeg ua hau lwm sib tham los mus npj ib tus qauv coj los soj ntsuam thiab kho cov kev khiav npaj coj khiav hauj lwm thiab cov kev xav kom ua tau los mus xyuas kom mee hais tais lawv yeej muaj ib cov neeg ua hauj lwm uas muaj ncaj ncees rau txhua pab pawg neeg thiab muaj ntau haiv neeg tuav hauj lwm. Tus qauv yuav tau muaj lus hais txog txoj kev nrhiav neeg ua hauj lwm, kev ntiav neeg ua hauj lwm, kev ua kom neeg tsis txhob tawm hauj lwm, kev nce hauj lwm, kev npaj hais tias yuav leej twg los ua ib txoj hauj lwm, kev muaj cov neeg ua hauj lwm ua tus qhia ib tus neeg ua nws txoj hauj lwm, kev kawm, kev siv khoom technology, kev npaj qauv coj los tsim tsa, thiab kev siv lej mus nug cov tsev kawm ntawv, thiab cob qhia cov neeg uas yuav los ua cov coj.
- h. Cov neeg ua hauj lwm yuav tau npaj muaj kev kho dua tshiab raws sij hawm hais txog txoj npaj qhov Action Plan.
- i. Cov neeg ua hauj lwm yuav tau muab qhov Action Plan coj mus qhia rau pawg txwj laus Regional Water Board tsis pub dhau ib xyoo tom lawv muab tsab cai Resolution ntawm no coj los siv thiab yuav tau qhia tsis tseg hais ua tau txog qhov twg lawm txij tom qab ntawd mus.

Tsab Cai Resolution No. R1-2023-0001

Txwv Tsis Pub Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg (Racism), Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Los Sis Tsis Nyiam Cov Neeg Nyob Lwm Lub Teb Chaws Tuaj (Xenophobia), Tsis Pub Muaj Kev Ntxub Ntxaug Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg (Bigotry), thiab Tsis Pub Muaj Kev Ua Tsis Ncaj Ncees Rau Ib Pab Pawg Neeg Twg (Racial Injustice) thiab Txoj Kev Ua Kom Muaj Kev Mob Siab Ntau Ntxiv

Rau Txoj Kev Ua Kom Muaj Kev Ncaj Ncees Rau Txhua Pab Pawg Neeg (Strengthening Commitmen To Racial Equity), Rau Kev Muaj Ntau Yam Neeg Nyob Hauv Lub Zej Los Los Sis Lub Nroog (Diversity), Rau Kev Tsis Muaj Kev Sib Cais (Inclusion), Rau Kev Ua Kom Txhua Tus Neeg Muaj Kev Mus Siv Tau (Access), thiab

Rau Kev Txwv Txoj Kev Muab Cov Neeg Tawv Nqaij Txawv Saib Ntaus Nqi Txawv Lwm Cov Neeg (Anti-Racism) Nyob Rau Hauv Tsab Cai North Coast Region.

Kev lees paub:

Kuv, Matthias St. John, Tus Thawj Coj yeej lees paub hais tias cov lus ntawm no yeej yog ib tsab luam los ntawm tsab cai Resolution uas muaj tag nrho cov lus, muaj tseeb thiab hais tau yog uas Californ Regional Water Quality Control Board, North Coast Region, tau muab coj los siv rau thaum February X, 2023.

---

Matthias St. John  
Tus Thawj Tswj

23\_0001\_Racial Equity in the North Coast Region\_Resolution